### (19) BUNDESREPUBLIK DEUTSCHLAND



#### Gebrauchsmuster (12)

**U1** 

(11)Rollennummer G 94 02 167.8 (51) Hauptklasse B60R 19/18 Nebenklasse(n) F16F 9/30 (22) (67) **Anmeldetag** 22.01.94 aus P 44 01 874.6 (47) Eintragungstag 05.05.94 (43)Bekanntmachung im Patentblatt 16.06.94 (54) Bezeichnung des Gegenstandes Federelement (73) Name und Wohnsitz des Inhabers Peguform-Werke GmbH, 79268 Bötzingen, DE Name und Wohnsitz des Vertreters Rackette, K., Dipl.-Phys. Dr.-Ing., Pat.-Anw., (74)

79098 Freiburg



### Dämpfungselement

Die Erfindung betrifft ein Dämpfungselement, insbesondere zur Verwendung als Einlegeteil zwischen einer Stoßfängeraußenhaut eines Stoßfängers und einem an einem Fahrzeug befindlichen Träger, mit mindestens einer stoßaufnehmenden Rippe.

Ein derartiges Dämpfungselement ist aus dem Prospekt 10 "Der neue Passat" der Volkswagen AG, Wolfsburg, Aus-21 beschrieben. qabe 1988 auf Seite Dämpfungselement besteht im wesentlichen aus einem Uförmigen, der gebogenen Trägerform angepaßten Grundkörper, auf dessen zur Stoßfängeraußenhaut weisenden 15 Seite eine Vielzahl längs- und quergerichteter, ein wabenförmiges Muster bildender Rippen angeordnet ist. Das zwischen der Stoßfängeraußenhaut und dem Träger angeordnete Dämpfungselement erstreckt sich entlang der gesamten Frontpartie des Stoßfängerträgers. 20

Mit Hilfe dieses Dämpfungselementes sind kleinere Stöße, beispielsweise Rangierstöße, bei Geschwindigkeiten von bis zu 4 km/h ohne bleibende Verformung des Dämpfungselements auffangbar. Die Aufprallkraft wirkt auf die erhabenen, rechtwinklig bezüglich des Dämpfungselementkörpers angeordneten Rippen, so daß diese durch Einbeulen oder durch Ein- bzw. Wegknicken die Aufprallenergie aufnehmen. Die Materialauswahl und die Materialelastizität des Dämpfungselementes sind so ausgelegt, daß bei einem Aufprall mit den oben genannten geringen Geschwindigkeiten keine Weißbrüche entlang der sich ausbildenden Knicklinien auftreten, die die Elastizität des Dämpfungselementes im Deformationsbereich reduzieren würden.

25

30



Bei wiederholten Aufprallen auf einen Bereich des Dämpfungselements tritt in den wiederholt beanspruchten Knickstellen eine Materialermüdung ein, so daß sich Weißbrüche ausbilden. Die ursprüngliche Stoßauffangwirkung des Dämpfungselementes ist dann nicht mehr in vollem Umfange gewährleistet.

Darüber hinaus wird das bekannte Dämpfungselement bei Zusammenstößen mit höheren Geschwindigkeiten, etwa 10 von 8 km/h, bleibend verformt, da sich dann bereits bei einem einzigen Aufprall Weißbrüche oder sogar Risse in dem Dämpfungselement ausbilden.

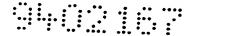
Der Erfindung liegt daher die Aufgabe zugrunde, ein Dämpfungselement zum Auffangen kleinerer Stöße zu schaffen, daß nicht nur ohne Einbuße seiner elastischen Eigenschaften zum Auffangen von einer Vielzahl von Aufprallen geeignet ist, sondern das auch bei Aufprallgeschwindigkeiten über 4 km/h eine elastische Verformbarkeit aufweist.

Diese Aufgabe wird erfindungsgemäß dadurch gelöst, daß eine Rippe zwei Federschenkel aufweist, wobei jeder Federschenkel einen Stoßübertragungsabschnitt, einen Befestigungsabschnitt und einen gekrümmten, den Stoßübertragungsabschnitt und den Befestigungsverbindenden Stoßaufnahmeabschnitt abschnitt weist, wobei die beiden Federschenkel im Bereich Stoßübertragungsabschnitte miteinander bunden sind, und daß der Abstand der beiden nicht deformierten, sich gegenüberliegenden, Federschenkel im stoßübertragungsabschnittnahen Bereich der Stoßaufnahmeabschnitte kleiner als im befestigungsabschnittnahen Bereich der Stoßaufnahmeabschnitte ist.

25

35

Da eine Rippe aus zwei miteinander verbundenen Federschenkeln gebildet ist, die im Bereich des Be-





festigungsabschnittes flächig an einer Befestigungsoberfläche, etwa einem Träger oder einer Stoßfängeraußenhaut, anliegen und über einen gekrümmten Abschnitt rippenbildend von der Befestigungsoberfläche wegweisend angeordnet sind, legen sich bei einer auf die Federschenkel wirkenden Druckbelastung zunehmend Stoßaufnahmeabweitere Bereiche des gekrümmten schnittes abrollähnlich an der Befestigungsoberfläche Die Aufprallenergie wird somit in eine gleichmäßige Abrollung der Federschenkel eingeleitet, wobei die Verformung nicht entlang einer einzigen Knicklinie sondern in einem breiten Federschenkelabschnitt stattfindet. Es ist daher gewährleistet, daß das Materialermüdung eine Dämpfungselement ohne Anzahl von entsprechenden Aufprallen ohne Elastizitätseinbuße auffangen kann. Die in einem breiten stattfindende Stoßaufnahmeverformung Abschnitt gewährleistet auch, daß relativ Rippen weniger elastisch reagierende und daher sprödere Materialien zur Herstellung des Dämpfungselementes verwendet werden können, um das Dämpfungselement zum Auffangen von energiereicheren Stößen verwenden zu können.

10

15

20

Da eine Rippe zwei, vorzugsweise spiegelsymmetrisch ausgebildete Federschenkel aufweist, deren Abstand im befestigungsabschnittnahen Bereich der Stoßaufnahme-abschnitte größer als im stoßübertragungsabschnittnahen Bereich der Stoßaufnahmeabschnitte ist, ist die Rippe auch zum Auffangen von schräg auf diese wirkenden Belastungen ohne Knickbildung geeignet. Die zur Befestigungsoberfläche hin divergierenden Federschenkel wirken dann abstützähnlich.

35 In einem bevorzugten Ausführungsbeispiel ist zwischen den beiden sich gegenüberliegenden Federschenkeln einer Rippe im Bereich des Stoßübertragungs-



abschnittes ein Abstand gelassen, wobei ein die Federschenkel verbindender Steg vorgesehen ist, der ausreichend breit ausgestaltet ist, um an einer Oberfläche anzuliegen.

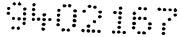
5

10

Die Federschenkel einer Rippe weisen im Regelfall eine gleichbleibende Materialstärke auf. Zur Erhöhung der Biegesteifigkeit der Federschenkel können die Federschenkel im Bereich der Stoßaufnahmeabschnitte jedoch auch stärker ausgebildet sein als im benachbarten Befestigungsabschnitt bzw. im Stoßübertragungsabschnitt.

weiteren Ausführungsbeispiel weist In einem 15 Dämpfungselement eine Längsrippe und eine Vielzahl im wesentlichen rechtwinklig zu dieser ordneten Querrippen auf. In dieser Ausgestaltung reagiert das Dämpfungselement deutlich steifer, was zur Folge hat, daß wesentlich energiereichere Stöße 20 ohne Materialermüdung auffangbar sind. Die Stege der Längs- bzw. Querrippen sind in einer Ebene liegend angeordnet, so daß ein wabenähnliches Muster gebildet Die aneinandergrenzenden Federschenkel Längs- und Querrippen sind zur freien Verformbarkeit 25 jeweiligen Stoßaufnahmeabschnitte der Federschenkel im wesentlichen im Bereich der aneinandergrenzenden Stoßaufnahmeabschnitte geschlitzt gebildet.

Das Dämpfungselement kann sowohl mit seinen Befestigungsabschnitten an der Innenseite der Stoßfängeraußenhaut anliegend als auch mit den Befestigungsabschnitten auf der Oberfläche eines zur
Karosserie gehörenden Trägers anliegend angeordnet
sein. Weiterhin ist das Dämpfungselement einstückig
mit der Stoßfängeraußenhaut fertigbar, so daß das





integrierte Dämpfungselement zusätzlich als Halterung für eine Stoßfängeraußenhaut dienen kann.

Zum Abfedern besonders energiereicher Stöße können in 5 dem zwischen zwei Federschenkeln befindlichen Zwischenraum Schaumeinleger, vorzugsweise aus Partikelschaum, eingesetzt werden.

Weitere Ausgestaltungen und Vorteile der Erfindung 10 sind Bestandteil der Unteransprüche sowie der nachfolgenden Beschreibung unter Bezug auf die beigefügte Zeichnung. Es zeigen:

- Fig. 1 eine perspektivische Ansicht eines Ab-15 schnittes eines eine Rippe aufweisenden Dämpfungselementes,
  - Fig. 2 eine perspektivische Ansicht eines als Halterung ausgebildeten Dämpfungselementes,

20

25

30

Fig. 3 eine perspektivische Ansicht eines Abschnittes eines eine Längsrippe und eine Vielzahl von Querrippen aufweisenden Dämpfungselementes,

Fig. 4 einen Schnitt entlang der Ebene IV der Fig. 3 mit der sich einstellenden Verformung der Federschenkel bei einer auf die Federschenkel wirkenden Kraft,

Fig. 5 einen Schnitt gemäß der Fig. 4 eines weiteren Ausführungsbeispiels mit stärker ausgebildeten Stoßaufnahmeabschnitten,

35 Fig. 6 das Dämpfungselement der Fig. 3, in das zur Erhöhung der Steifigkeit Partikelschaum- einleger eingesetzt sind,



Fig. 7 eine zum Teil geschnittene Ansicht eines auf einem Träger befestigten Dämpfungselementes mit einer vor diesem angeordneten Stoßfängeraußenhaut,

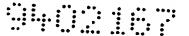
5

30

35

- Fig. 8 einen Schnitt durch das an der Innenseite einer Stoßfängeraußenhaut befestigte, Halterung ausgebildete Dämpfungselement,
- 10 Fig. 9 einen Schnitt durch ein weiteres Ausführungsbeispiel eines Dämpfungselements, das in eine Stoßfängeraußenhaut integriert ist.
- Fig. 1 zeigt in einer perspektivischen Ansicht ein 15 Dämpfungselement 1. Das Dämpfungselement 1 weist zwei Federschenkel 2, 3 auf, die durch einen Steg 4 eine 5 bildend miteinander verbunden sind. Federschenkel 2, 3 grenzen in etwa rechtwinklig, ein sich öffnendes U bildend an den Steg 4. Der Steg 4 20 ist als flache Leiste ausgebildet.

Die an den Steg 4 grenzenden Federschenkel 2, 3 bestehen aus drei, ihrer Funktion nach unterscheidbarer Abschnitte, nämlich einem an den Steg 4 grenzenden Stoßübertragungsabschnitt 25 6, einen StoBaufnahmeabschnitt 7 und einen Befestigungsabschnitt 8. Der Stoßübertragungsabschnitt 6 und der Befestigungsabschnitt 8 sind in etwa rechtwinklig zueinander angeordnet und durch den gekrümmt ausgebildeten Stoßaufnahmeabschnitt 7 miteinander verbunden. Befestigungsabschnitt 8 weist in regelmäßigen Abständen Befestigungslöcher 9 auf, durch das Dämpfungselement 1 mit Hilfe von Befestigungsmitteln, Nieten oder Schrauben, an Karosserie befindlichen Träger oder an einer Stoßfängeraußenhaut befestigbar ist. In Abhängigkeit von der gewünschten Verwendung des Dämpfungselementes 1





kann bei einer Befestigung des Dämpfungselements 1 an einem Träger eine Stoßfängeraußenhaut an der Vorderseite 10 des Steges 4 anliegen bzw. daran befestigt sein oder es kann zwischen der Innenseite der Stoßfängeraußenhaut und der Vorderseite 10 des Steges 4 ein Abstand belassen sein.

Dämpfungselement Ist 1 mit seinem Befestigungsabschnitten 8 auf einer Befestigungsober-10 fläche befestigt und wird auf die Vorderseite 10 des Steges 4 eine Kompressionskraft ausgeübt, wird diese über die Stoßübertragungsabschnitte 6 an die Stoßaufnahmeabschnitte 7 übertragen, so daß sich diese mit zunehmend größeren Anteilen an der Oberfläche des 15 Befestigungsgrundes anlegen. Bei einem Nachlassen der Kompressionskraft wird durch die Elastizität des für das Dämpfungselement 1 vorgesehenen Materiales dieses selbstätig die ursprüngliche Form wieder einnehmen.

20 Fig. 2 zeigt in einer perspektivischen Ansicht ein als Halteelement ausgebildetes Dämpfungselement 11 mit nur einer relativ kurzen Längserstreckung. Das Dämpfungselement 11 weist sämtliche zu Fig. 1 beschriebenen Merkmale auf. Darüber hinaus ist von dem 25 Steg 4 wegweisend an diesem ein Tannenbaumzapfen 12 angeordnet, so daß das Dämpfungselement 11 zur Befestigung in eine entsprechende Bohrung einer Befestigungsoberfläche etwa einem Träger, einsetzbar ist. Mit seinen Befestigungsabschnitten 8 an einem 30 Gegenstand, beispielsweise einer Stoßfängeraußenhaut, befestigt dient das Dämpfungselement 11 als dessen Halterung.

Fig. 3 zeigt in einer perspektivischen Ansicht einen 35 Abschnitt eines Dämpfungselementes 13 gemäß einem weiteren Ausführungsbeispiel. Das Dämpfungselement 13 weist eine Längsrippe 14 und eine Vielzahl von Quer-





rippen 15 auf. Die Querrippen 15 sind rechtwinklig zur Längsrippe 14 angeordnet. Die Rippen 14, grenzen unmittelbar aneinander, so daß durch die sich kreuzenden Stege 16, 17 der Längsrippe 14 bzw. der Querrippen 15 Kreuzungsbereiche 18 gebildet sind. Die aneinandergrenzenden Federschenkel 19, 20 der Längsrippe 14 bzw. der Querrippen 15 weisen im Kontaktbereich jeweils einen Schlitz 21 auf. Die Längserstreckung der Schlitze 21 entspricht wesentlichen der Länge der aneinandergrenzenden Stoßaufnahmeabschnitte 7 der Federschenkel 19 und 20. Das Vorsehen der Schlitze 21 daß gewährleistet, Dämpfungselement unter Ausnutzung eines möglichst großen Deformationsweges gleichmäßig verformbar ist.

15

20

25

30

10

In einer weiteren Ausgestaltung ist ein Dämpfungselement vorgesehen, bei dem die Kontaktbereiche der Stoßaufnahmeabschnitte der Längsund Querrippen nicht geschlitzt sind, so daß das Dämpfungselement steifer reagiert.

In einer nicht dargestellten Ausgestaltung ist ein Dämpfungselement vorgesehen, daß mehrere der Längsrippe 14 entsprechende Längsrippen aufweist, so daß auch breitere Bereiche mit einem Dämpfungselement schützbar sind.

Fig. 4 zeigt einen Querschnitt durch das Dämpfungselement 13 entlang der Ebene IV der Fig. 3, wobei das Dämpfungselement 13 durch Nieten 22 an einem Stahlblechträger 23 befestigt ist. Das Dämpfungselement 13 ist mit einer gleichmäßigen Materialstärke gefertigt. Die Breite eines Steges 17 entspricht etwa einem Fünftel des Federschenkelabstandes im Bereich der Oberfläche des Trägers 23. Der Abstand der Feder-35 schenkel im Bereich des Trägers 23 beträgt etwa das





2,5-fache des Abstandes eines Steges 17 von der Oberfläche des Trägers 23.

Sind die Rippen 15 einer im wesentlichen rechtwinklig auf die Stegebene wirkenden Druckbelastung F, beispielsweise einen Aufprall mit geringer Geschwindigkeit, wie durch die Pfeile 24 dargestellt, gesetzt, wird die Aufprallenergie in die Verformungsarbeit der Stoßaufnahmeabschnitte 7 übertragen. 10 Verlauf des Verformungsprozesses nimmt das Dämpfungselement 13 die in Fig. 4 gestrichelt dargestellte Form ein. Durch die Aufprallkraft werden die Stoßaufnahmeabschnitte 7 so verformt, daß deren Krümmungsradius sukzessive verringert wird, wobei zunehmend 15 größere Anteile der Stoßaufnahmeabschnitte 7 an der Oberfläche des Stahlblechträgers 23 angelegt werden. Dieser Vorgang vollzieht sich abrollähnlich, so daß gewährleistet ist, daß die elastische Deformation nicht entlang einer einzigen Knicklinie stattfindet. 20 Erst wenn ein Abrollen der Stoßaufnahmeabschnitte 7 nicht mehr möglich ist, sei es durch die Steifigkeit des verwendeten Materiales oder durch das Aneinanderstoßen der sich ausbildenden trägernahen Biegepunkte 25, ist eine Verformung der Rippen 17 auf eine Knick-25 linie beschränkt. Eine Verformungsarbeit einer solchen Knicklinie tritt erst bei Belastungen ein, die einem Aufprall von mehr als 8 km/h entsprechen.

Da die beiden Federschenkel 20 durch den Steg 17 miteinander verbunden sind und da die Abrollbewegung, d.h. die Krümmungsradiusverkleinerung der Stoßaufnahmeabschnitte 7, wie in Fig. 4 gestrichelt dargestellt gegeneinandergerichtet verläuft, wodurch die urspünglich divergierend von dem Steg 17 wegweisende Anordnung der Federschenkel 20 in eine konvergierende Anordnung gebracht wird, wird deutlich, daß die für





eine Verformung benötigte Energie mit zunehmender Verformung der Rippen 15 ansteigt.

Aus der oben dargelegten Verformung der Rippen 15 des Dämpfungselementes 13 wird deutlich, daß die Dämpfungseigenschaft einer Rippe 15 maßgeblich durch die Elastizität bzw. die Biegesteifigkeit im Bereich der Stoßaufnahmeabschnitte 7 bestimmt ist. Sind, wie in Fig. 5 gezeigt, bei einem Dämpfungselement 26 die 10 Stoßaufnahmeabschnitte 7 stärker als die angrenzenden Stege 17 bzw. die angrenzenden Befestigungsabschnitte 8 ausgebildet, ist die zur Verformung der Stoßaufnahmeabschnitte 7 benötigte Energie erhöht. Das Dämpfungselement 26 reagiert somit steifer als beispielsweise das mit gleichmäßiger Materialstärke gefertigte 15 Dämpfungselement 13.

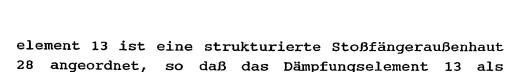
Da sich bei der Verformung der Stoßaufnahmeabschnitte 7 keine Knicklinien ausbilden, nehmen die 20 Dämpfungselemente 1, 11, 13, 26 bei einem Nachlassen der Druckbeanspruchung aufgrund der Material-elastizitäten ihre ursprüngliche Form wieder ein. Eine Bildung von Weißbrüchen ist verhindert.

25 Fig. 6 zeigt in einer perspektivischen Ansicht das Dämpfungselement 13 der Fig. 3 in einer perspektivischen Ansicht, bei dem zur Erhöhung der Dämpfungssteifigkeit in den zwischen den schenkelpaaren 19, 20 belassenen Zwischenräumen 30 Schaumeinleger 27 aus Polypropylen-Partikelschaum eingesetzt sind.

Fig. 7 zeigt in einer zum Teil geschnitten perspektivischen Ansicht das auf dem Stahlblechträger 23 35 befestigte Dämpfungselement 13. Der Träger 23 ist Bestandteil einer nicht dargestellten Fahrzeugkarosserie. Vor dem Träger 23 und vor dem Dämpfungs-







In Fig. 8 ist ein Schnitt durch das mit seinen Befestigungsabschnitten 8 an der Innenseite Stoßfängeraußenhaut 281 angeschweißtes Befestigungselement 11 in einem Schnitt dargestellt. Das Dämpfungselement 11 dient als Halteelement für die Stoßfängeraußenhaut 28' bei einer Befestigung an 10 dem Stahlblechträger 23. Der zwischen dem Stahlblechträger 23 und der Stoßfängeraußenhaut 28' neben dem Dämpfungselement 11 belassene Zwischenraum Z kann beispielsweise mit Schaumeinlegern ausgefüllt sein. 15 Auch bei einer Vielzahl kleinerer auf die Stoßfängeraußenhaut 28' wirkender Aufpralle zeigt die Halterung 11 weder eine Rißbildung noch eine Materialermüdung.

Stoßfängereinlegeteil verwendet ist.

Fig. 9 zeigt in einem Querschnitt ein einstückig mit 20 einer Stoßfängeraußenhaut 30 gefertigtes Dämpfungselement 31. Das Dämpfungselement 31 erstreckt sich im wesentlichen entlang der gesamten Längserstreckung der Stoßfängeraußenhaut 30 und ist vorderseitig durch eine Blende verschließbar. Das Dämpfungselement 31 25 und somit die Stoßfängeraußenhaut 30 ist über mehrere 32 an einem Träger 33 befestigt. Dämpfungselement 31 verbindet somit die Eigenschaften eines Dämpfungselements mit den Eigenschaften einer Halterung.

30

35

In einer Weiterbildung sind zwei Dämpfungselemente 11, 13 oder 26 mit ihren Stegen 4, 16 bzw. 17 aufeinanderliegend angeordnet, um den Dämpfungsweg zu verdoppeln. Mit den Befestigungsabschnitten 8 ist eine Stoßfängeraußenhaut an einem Träger befestigbar.





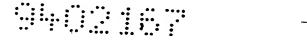
#### Schutzansprüche

Dämpfungselement, insbesondere zur Verwendung als 5 Einlegeteil zwischen einer Stoßfängeraußenhaut 28', 30) eines Stoßfängers und einem einem Fahrzeug befindlichen Träger (23, 33), mit mindestens einer stoßaufnehmenden Rippe, gekennzeichnet, daß eine Rippe (5, 14, 15) zwei 10 Federschenkel (2, 3; 19; 20) aufweist, wobei jeder Federschenkel (2, 3; 19; 20) einen Stoßübertragungsabschnitt (6), einen Befestigungsabschnitt (8) und einen gekrümmten, den Stoßübertragungsabschnitt (6) und den Befestigungs-15 abschnitt (8) verbindenden Stoßaufnahmeabschnitt (7) aufweist, wobei die beiden Federschenkel (2, 20) im Bereich ihrer Stoßübertragungsabschnitte (6) miteinander verbunden sind, und daß der Abstand der beiden nicht deformierten, 20 sich gegenüberliegenden, Federschenkel (2, 3; 19; 20) im stoßübertragungsabschnittnahen Bereich der StoBaufnahmeabschnitte (7) kleiner als im befestigungsabschnittnahen Bereich der Stoßaufnahmeabschnitte (7) ist.

25

 Dämpfungselement nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, daß die Stoßübertragungsabschnitte (6) der Federschenkel (2, 3; 19; 20) durch einen Steg (4) miteinander verbunden sind.

- 3. Dämpfungselement nach Anspruch 2, dadurch gekennzeichnet, daß die Stoßübertragungsabschnitte (6) etwa rechtwinklig an den Steg (4) grenzen.
- 35 4. Dämpfungselement nach Anspruch 2 oder 3, dadurch gekennzeichnet, daß zwischen den beiden Feder-





schenkeln (2, 3; 19; 20) im Bereich der Stoßübertragungsabschnitte (6) ein Abstand belassen ist.

13

- Dämpfungselement nach einem der Ansprüche 1 bis 4, dadurch gekennzeichnet, daß ein Dämpfungs-5 element (13, 26) mindestens eine Längsrippe (14) und eine Vielzahl von Querrippen (15) aufweist.
- Dämpfungselement nach Anspruch 5, dadurch gekennzeichnet, daß die Federschenkel (19) der Längs-10 rippen (14) und die Federschenkel (20) der Querrippen (15) im Bereich der jeweils aneinander-StoBaufnahmeabschnitte (7) einen grenzenden Schlitz (21) aufweisen.

15 Dämpfungselement nach Anspruch 1 oder 5, dadurch 7. gekennzeichnet, daß die Federschenkel (2, 3; 19; 20) eine gleichmäßige Materialstärke aufweisen.

- 20 Dämpfungselement nach Anspruch 1 oder Anspruch 5, dadurch gekennzeichnet, daß die Federschenkel (2, 3; 19; 20) im Bereich der Stoßaufnahmeabschnitte (7) stärker als in den angrenzenden Stoßübertragungsabschnitten (6) und in den Befestigungs-25 abschnitten (8) ausgebildet sind.
- Dämpfungselement nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, daß das Dämpfungselement (1, 11, 13, 26) mit seinen Befestigungsabschnitten (8) 30 einen zur Karosserie eines Fahrzeuges gehörenden Träger (23, 33) befestigbar ist.
- 10. Dämpfungselement nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, daß das Dämpfungselement (11, 31) mit 35 Stoßfängeraußenhaut (30) integriert einer fertigt ist, wobei der Steg (4) zu einem entsprechenden, an der Karosserie eines Fahrzeuges



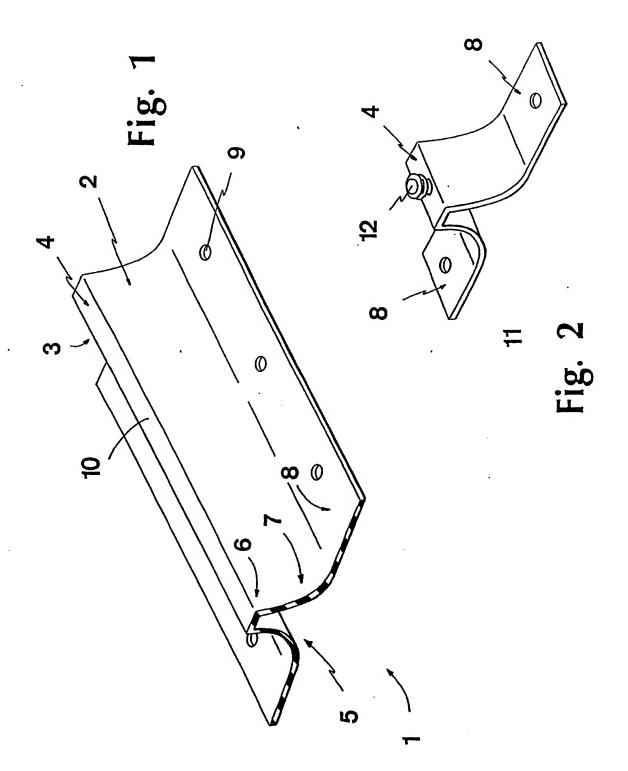


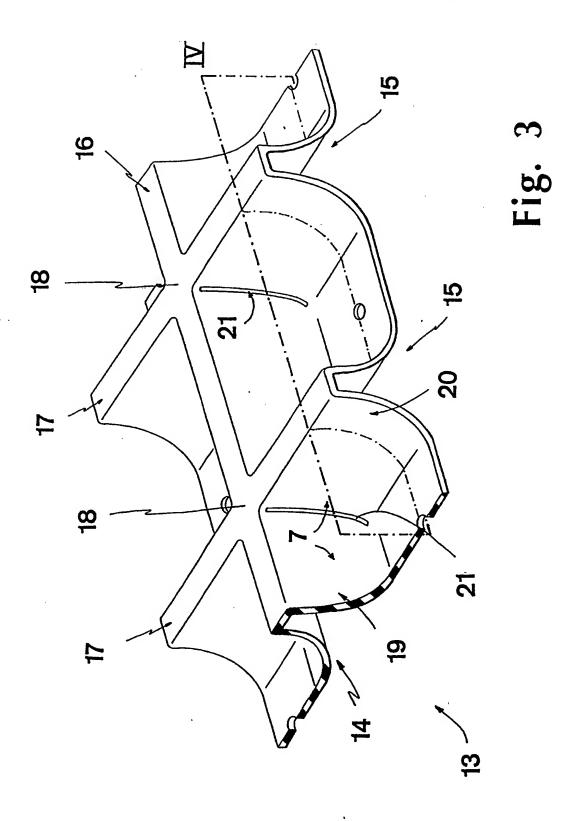
befindlichen Träger (23, 33) weisend angeordnet ist.

- 11. Dämpfungselement nach Anspruch 4 oder 5, dadurch gekennzeichnet, daß zwischen den durch die rippenbildenden Federschenkel (2, 3; 19; 20) belassenen Zwischenräume Schaumeinleger (27) angeordnet sind.
- 10 12. Dämpfungselement nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, daß ein Dämpfungselement (11, 31) als
  Halterung zum Verbinden einer Stoßfängeraußenhaut
  (28', 30) mit einem Träger (23, 33) vorgesehen
  ist.

15

13. Dämpfungselement nach einem der vorstehenden Ansprüche, dadurch gekennzeichnet, daß zwei Dämpfungselemente (1, 13, 26) mit ihren Stegen (4, 16, 17) aufeinanderliegend angeordnet sind.





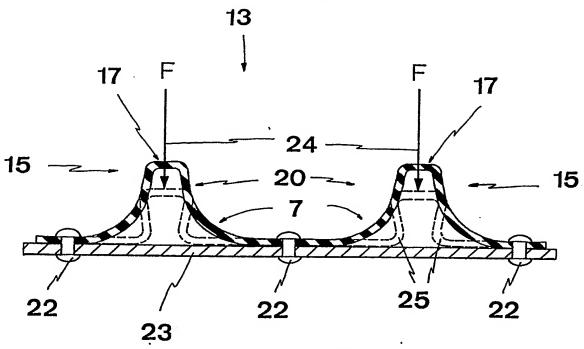


Fig. 4

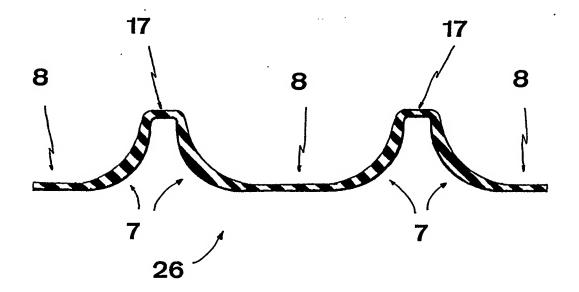
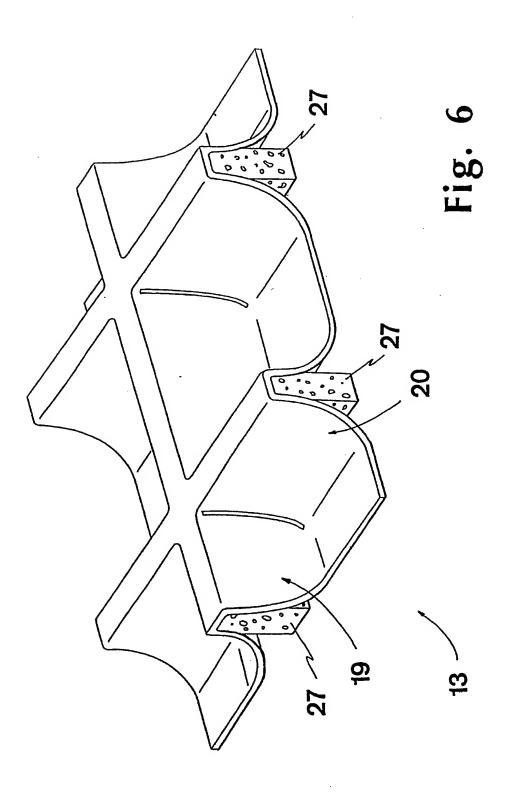
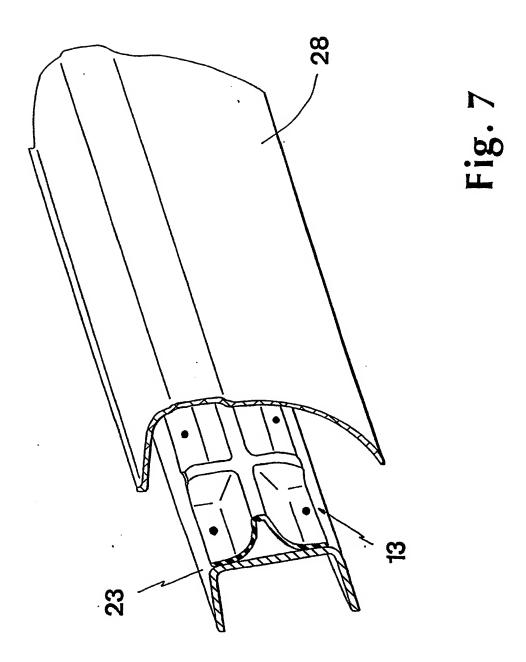
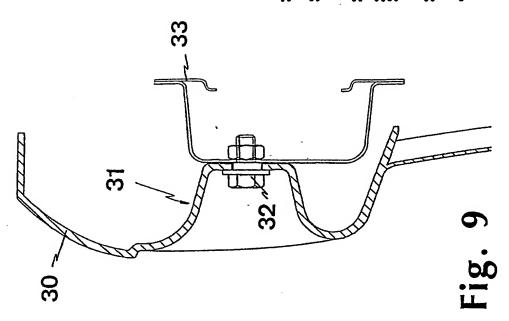
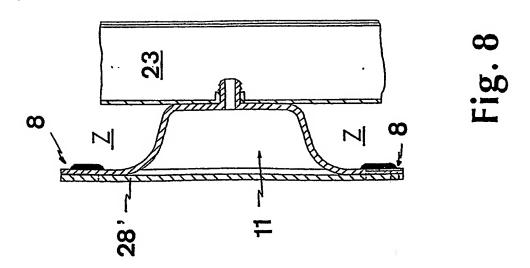


Fig. 5









THIS PAGE BLANK (URPTO)

# This Page is Inserted by IFW Indexing and Scanning Operations and is not part of the Official Record

## **BEST AVAILABLE IMAGES**

Defective images within this document are accurate representations of the original documents submitted by the applicant.

Defects in the images include but are not limited to the items checked:	
☐ BLACK BORDERS	
☐ IMAGE CUT OFF AT TOP, BOTTOM OR SIDES	
☐ FADED TEXT OR DRAWING	
☐ BLURRED OR ILLEGIBLE TEXT OR DRAWING	
☐ SKEWED/SLANTED IMAGES	
☐ COLOR OR BLACK AND WHITE PHOTOGRAPHS	
☐ GRAY SCALE DOCUMENTS	
☐ LINES OR MARKS ON ORIGINAL DOCUMENT	
☐ REFERENCE(S) OR EXHIBIT(S) SUBMITTED ARE POOR QU	UALITY
□ OTHER:	

### IMAGES ARE BEST AVAILABLE COPY.

As rescanning these documents will not correct the image problems checked, please do not report these problems to the IFW Image Problem Mailbox.

THIS PAGE BLANK (USPTO)